

LA UNION

ÓRGANO DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO

SALDRÁ LOS MIÉRCOLES, VIERNES Y DOMINGOS

ADVERTENCIA

La Redacción se reserva el derecho de no admitir las solicitudes que, a su juicio, importen un ataque á la moral.

Así mismo se reserva el derecho de no insertar en la sección de Colaboración aquellos escritos que no obedezcan al sistema adoptado por LA UNION desde su aparición.

Teniendo en vista las dificultades que surgen para la recaudación del importe de los avisos, la Administración ha resuelto no darles publicidad sin previo pago de dicho importe. No se hará ninguna excepción.

PRECIOS DE SUSCRICION

Por un mes. \$ 1.00
Por seis meses (pago adelantado) \$ 5.50
Por un año (pagando adelantado) \$ 10.00
Número suelto \$ 0.20

LA UNION

Minas, 21 Octubre de 1881.

Los alcaldes que fueron jueces.

(CONTINUACION AL ARTICULO COMUNICADO)

Nos llama la atención en nuestro último número, un artículo comunicado, que trata de oponerse abiertamente á la institución de juzgados letrados, haciendo una nueva propaganda en favor de aquel rancio y perjudicial sistema de los alcaldes ordinarios.

Este pensamiento con permiso del del autor; no podemos menos de decir que nos parece una verdadera extravagancia.

Tal opinion no puede ser desarrollada sino por dos causas, ó por un rarisimo capricho que no se comprende, ó porque el autor tal vez no podrá llegar nunca á ser juez y si con mas facilidad alcalde ordinario; defender es este asunto con toda convicción, revelaría una ignorancia con respecto á legislación de la que está muy distante el autor del artículo, quien de buena fe no desconoce que es insostenible de un modo formal su proposición.

Para combatir los razonamientos del autor del comunicado, basta solamente hacerse cargo de lo que en general eran los alcaldes ordinarios; y basta solo mirar lo que muy á menudo acontece con los jueces de paz, que las alcaldadas de unos, y las irregularidades de los otros consuevan perfectamente bien en el origen de su organización.

El alcalde ordinario, hombre por lo general no solamente lego en derecho sino hasta en la instrucción mal vulgar, tenia por necesidad de dejarse conducir por el actuario, quien en vez de ser un verdadero subalterno, pasaba á representar moralmente su superior puesto que muchas veces imponía su voluntad, al juez, al cual dirigía, sin cuya direc-

ción no había alcalde ordinario posible. Esto así, claro está que cualquier actuario tenía una facilidad en conseguir fallos monstruosos y decretos absurdos de los cuales no están exentos los juzgados que han estado á cargo de jueces legos.

No se hallaba tan comprometida la dignidad del juez, por que no puede haberla ni tenerla quien no tiene la profesión requerida para tan honrosos puestos, y por esta razón los alcaldes ordinarios no tenían todo el miramiento que importan estos empleos, tanto por que descansaban en el parecer de los actuarios, como en la determinaciones de sus asesores, como tambien por la absoluta ignorancia de los conocimientos de derecho y legislación indispensables para un cargo tan serio como el de la magistratura. Levantar atmósfera ahora en pro de los alcaldes ordinarios, nos hace igual efecto que quien dijera que hay mas conveniencia en buques de vela, que en vapores, y en viajar con aquellas primitivas carretas que no en ferro-carril.

Dispensenos el autor del comunicado, pero no tenemos conocimiento nosotros de que haya ese clamoreo contra los jueces letrados, ni que nadie vocifere por tramitaciones morosas ni cosas parecidas. Lo que si creemos, es que ahora para ciertas gentes se hace mas defectuosa la influencia por desviar asuntos y entorpecer cuestiones, y conseguir aquella especie de mando sobre el juez, cosa muy comun antes con los alcaldes ordinarios, á quienes todos pretendían dar consejos, con provecho cada uno de sus intereses y conveniencias, por que con la ignorancia y la niñez, es fácil hacer lo que de ella se quiera.

Dice el autor que los alcaldes ordinarios sabían poco derecho; ninguno, de bía decir para ser mas exacto, pero que al menos tenían asesores y suponen que esto era una gran ventaja. Si el autor del artículo, lo ignora, le diremos sin contar otros abusos, impropios de este lugar, que en la capital ha habido época, en los tiempos de los célebres alcaldes ordinarios, que algunos abogados tenían un contrato verbal con los alcaldes para repartirse los derechos de asesoría, sin otros abusos tan escandalosos como groseros que tenían lugar con los asesores.

Caminos! caminos! caminos!

Caminos! pide el productor rural y el eco de su voz se pierde en el desierto del sepacio.

Caminos! pide el industrial y su pedido muere al nacer.

Caminos! exclama el comerciante de campaña y no los obtiene.

Caminos! facilidades de comunicacion, viabilidad, tránsito público—clama la prensa de todos los matices, y de todos los ámbi-

tos de la campaña, se levanta el mismo clamor, que no repercute, desgraciadamente, más allá del primer puntano, mas allá del primer cerco tendido através de un camino público.

La falta de delineación general, las violaciones del Código Rural, en la construcción de cerros y la no aplicación de los dineros del pueblo á la satisfacción de sus necesidades, trae aparejado el desequilibrio en el progreso material de la campaña.

¿Como se pretende la realización del progreso alguno sin vías públicas transitables?

Cuando no se atienden las vías de comunicación.

Cuando se permite el cierre de los caminos y no se componen los mas transitados.

La campaña demanda vías de comunicación, y puesto que ella es la que mas contribuye á la renta nacional, derecho tiene á quejarse de la indiferencia con que se mira su demanda.

¿Que hacen los Municipales, que objeto tienen si no han de llevar aquellas funciones que constitucionalmente les corresponden?

¿Que hace el Gobierno que hace el Cuerpo Legislativo?

Los Juntas se excusan con la falta de recursos.

El Gobierno se excusa con la falta de recursos.

Y el cuerpo Legislativo que es el que los ha de votar, dejó dormir encarpeta su proyecto sobre caminos y cerros.

Y la campaña, y los industriales y los comerciantes, esperan y esperan, sin ver nunca llegado, el momento de satisfacer sus deseos.

Deseos en que está encarnado el progreso, el adelanto de la industria, el incremento de la producción, las manifestaciones comerciales.

Pero no, nadie atiende la voz herida del pueblo que trabaja y produce.

La administración pública se hace sorda á las demostraciones, á los consejos, á las quejas, á las súplicas.

Y el país languidece, las industrias no pueden manifestarse con amplitud y el comercio se estanca y se detiene ahogando sus manifestaciones provechosas por los inconvenientes naturales que le opone nuestro accidentado suelo.

A la Capital es imposible entrar con tropas de ganados para saladero y consumo, porque á falta de caminos transitables existen esas sendas tortuosas de fango y lodo orladas por palitroques carcomidos sobre los que cuelgan cuatro flojos alambres, que en vez de formar barrera sólida que impida la entrada de los animales á los sembrados, parecen un incentivo que los impulsa á traspasar tan débil valla.

Y luego vienen las multas, las indemnizaciones y los pleitos.

Los agricultores no pueden conducir sus productos á las plazas, á los mercados de venta, sin enormes erogaciones, sin serios peligros, sin maldecir mil veces los inconvenientes que se oponen á sus deseos de

adelanto—la conducción cara de los productos agrícolas no solo tiene que aumentar su costo, dificultando la explotación, sino que deja al cultivador miserables ganancias, como fruto definitivo de sus tareas, á pesar la fecundidad con que la tierra le devuelve las semillas que ha plantado.

Los cultidores, que convierten en producto industrial nuestras materias primas, haciéndolos entrar con mas facilidad al comercio y á la exportación, se detienen á la vista de Montevideo, esperando que la Providencia les facilite los medios de transportar al mercado sus manufacturas.

El comerciante de campaña, en fin, tiene que reservar en galpones los frutos del país que recibe en cambio de sus ventas de comestibles, generos, herramientas, etc., hasta que la naturaleza se muestre prodiga con él y le permita acercarlos hasta las barracas.

El comerciante de los pueblos no puede hacer sus remesas á campaña por los mismos fatales inconvenientes.

Y esto continúa así y el mal no se remedia nunca.

El desaliento cunde; la perseverancia tiene sus limites, llegando hasta allí donde empieza la desesperación.

Hagamos un esfuerzo porque desaparezcan esas causas tan poderosas de la estagnación de nuestro progreso y veais á la industria y á la producción rendir óptimos frutos, levantando el crédito del país á la altura que merece.

(Asociación Rural) L. R. D.

Gacetilla

Mesas receptoras de votos

1ª—SECCION Plaza Libertad, núm. 175
Presidente D. Vicente Roch, Vocales D. Santiago Zeballos (hijo), Manuel Castro, Bibiano Ortiz, Andres Garcia (hijo).

Suplentes D. Isidro Escudero, Lucas Requena, Andres Guadalupe, Juan Doria, Adrian Furó.

2ª—SECCION Casa de Brascon—Solís
Presidente D. Baudilio Martinez, Vocales D. Ceferino Izcarren, Juan Soria, José M. Correa, Fausto Fernandez.

Suplentes D. Sandalio Jimenez (hijo) Juan G. Zibaleta, Baudilio Martinez (hijo) Manuel Estefan, Tristan Otormin.

3ª—SECCION Casa de Requena—Casupá
Presidente D. Vicente Gonzalez, Vocales D. Juan Rosés, Pascasio Pio, Abdon Jura do, Francisco Artigas.

Suplentes D. Ubaldino Piriz, Ignacio Barreto, Cayetano Melgar, Serafin Miguel, Antonio Menéndez.

4ª—SECCION Casa denominada calera de Fuentes.

Presidente D. Geronimo Alvarez, Vocales Juan F. Cabral, Braulio Gañera, Feliz Silvano, Manuel M. Fuentes.

Suplentes D. Diego Martinez, Liborio Telechea, Rufino Peñagüicán, Manuel Sinz, José Calzada.

5ª—SECCION Azoten de Grillo

Presidente Dr. Carlos V. Correa, Vocales D. Gorgonio Telis, José M. Correa, Quintín Acosta, Pedro Cirabaja.

Suplentes D. Genaro Pereira, José M. Fe

lis, Eduardo de lo Hanty, Nicolas Acosta, Hildebrando Vergara.

7^a—SECCION Azotea de Reverdillo
Presidente D. Camilo Almada, Miguel de los Santos, Doroteo Diago, Ermito Macha do, Diego G. g. n.

Suplentes D. Segundo de los Santos, Francisco Prigo, Juan M. Rodriguez, Justino Carballo, Laureano Siens.

8^a—SECCION Casa de D. Benito Perez, Presidente D. Miseno Pintos, Evaristo Barreto, Gervacio Gomez, Bonifacio Miraballes, Emilio Bobadilla.

Suplentes D. Carlos Barrios, Luis Vianna, Menico Barreto, Gregorio Miraballes, Juan M. Quintela.

9^a—SECCION Casa de D. José Izá, Presidente D. Antonio R. Lima, Vocales Pablo Pastor, Miguel Nogueira, Joaquin B. Tarrech, Adolfo de Castro.

Suplentes C. Ciriano Irua, Andres Pacheco, Hilario Silveira, Federico Nogueira, Leonardo Alanis.

Mesas receptoras de votos para Tenientes Alcaldes

1^o—DISTRITO de la Villa
D. Eulogio Laderech, Honorio Pereira.

2^o—DISTRITO
D. José Melogno, Guillermo Sagrera.

3^o—DISTRITO
D. Pilar Arce Silustiano Bumbeta.

4^o—DISTRITO
D. Iñás Fernandez, Domingo Gillo.

5^o—DISTRITO
D. Fausto Nuñez, Saturno Lescano.

DISTRITO de Matarzo de Solís
D. Nicasio Uriarte, Ignacio Nogueira (hij.)

DISTRITO Puntas de Veguillas y Solís
D. Eulogio Melgar, Abel Ibargeyen.

DISTRITO del Soldado
D. Eraclio Jurado, Abelino Diana.

DISTRITO de Casupá
D. Antonio M. Fernandes, Guillermo I. Muñoz.

DISTRITO de Polanco
D. Gregorio Fernandez, Lino Oxley.

DISTRITO de Reriza Nara
D. Francisco Piriz, Sinto Piriz.

DISTRITO del Igua
D. Manuel Cortez, Mauricio Mendez.

DISTRITO de Marmaraja
D. Juan José Pagola, Anacleto Alva.

DISTRITO de Gutierrez
D. Miguel Carbonell Pedro A. Corbo.

DISTRITO de Corrales
D. Ceferino Toledo, Epifanio Sosa.

DISTRITO de Molles de Godoy
D. Isidro Fernandez, Santiago Fernandez.

DISTRITO de Suces de Olimar Chico
D. Luis Gaden, Ramon Diago.

DISTRITO de Olimar Chico
D. Antonio Vazquez Zoilo Barreto.

DISTRITO de Olimar Grande
D. Manuel Tabeira, Marcelo Barreto.

DISTRITO entre Payas y Olimar Chico
D. Hermenegildo Carrozeo, Abelardo de Castro.

DISTRITO entre Payas y Olimar grande
D. Sergio Muñoz, Federico Nogueira.

Como se sabe, por lo que dijimos en nuestros números anteriores, fué aceptada la propuesta de la Junta sobre la creacion de un inspector de almibrados, pero ahora lo mas particular es, que despues que el go bieruo aprobó el proyecto, y aceptó el indiduo propuesto por la Junta para desempe ñar este puesto, no ha salido aun el decre to que ha de autorizarlo; como esto da lugar á serios perjuicios esperamos, que cuanto antes el ministro del ramo lo tendrá en con sideracion.

Refiere un periódico del litoral:
Don Antonio Morotto, que dias pasados intentó concluir con su vida, primero por medio de una mina de polvora y despues por una dosis de fósforos, fué llevado á Mercedes el martes.

Acerciendo siempre la idea del suicidio, se arrojó al agua desde el mue

lle de aquella ciudad, encontrando su tumba en el fondo del Rio Negro.

El periódico La Prensa ha levantado la candidatura del General don Máximo Santos para la Presidencia de la República; con este fin ese periódico ha dado á luz unos manifiestos tendentes á la proclamacion del actual Ministro de la Guerra convocando para el próximo domingo una manifestacion popular de todos los ciudadanos sin distincion de colores políticos para que apoyen dicha candidatura.

Es incierto que Latorre haya llegado ya á Buenos Aires; se le espera para últimos de este mes.

Se confirma que este ex dictador tiene la decidida intencion de irse á Europa.

Se previene al público que por resolucio n del Superior Gobierno, desde esta fecha todos los telegramas que se expidan y se reciban por esta Oficina, (Montevideo) se rán examinados por el Fiscal que ha nombrado, quien tiene la facultad de retener los que juzgue conveniente.

R. gresó á Buenos Aires el Dr. Querencio de su viaje al Brasil, al que algunos diari os le atribuyen relacion con los planes de Latorre.

Dice El Paysandú:
A causa del mal tiempo se postergó pa ra el 23 la fiesta de los españoles.

Para tener una idea aproximada de la espantosa mortandad de ganado vacuno que ha habido en el departamento, basta cono cer el siguiente dato:

La cantidad de cueros que ha entrado á la Tablada en todo el pasado mes de Seti embre, se calcula en 27,000.

Pobres estancieros!
Mañana pasado, dice un diario, de ben entrar á la Tablada 700 cueros de ani males vacunos, muertos en la última epide mia.

Pasado mañana sale correo para Casupá.

Segun los diarios de la capital, el domin go próximo tendrá lugar en Montevideo una manifestacion del club colorado cuyo obje to será, proclamar la candidatura del Ge neral Santos para la presidencia de la Re pública.

Remedio contra el dolor de muelas—Eter sulfúrico, 8 gramos; alcanfor 30 centígru mos; creosota 4 gotas.

Mójese algodón en rama en este liquido, é introdúzcase en la cavidad de la mu la cariada. (A falta de algodón únas hili tas.)

El Gobierno ha dispuesto que el escua dron 3^o de Caballeria de Linea que se en cuentra en Cerro Largo, pase destacado al Durazno.

Espléndida estará en Montevideo la pro cesion cívica que se efectuará brevemente á la memoria del educacionista José Pedro Varela.

Habilitacion de inválidos esta oficina ha empezado á pagar el presupuesto correspon diente á la lista 7 de Setiembre, por Agoa to pasado, lo que comunica á los intere sados.

Montevideo Octubre 17 de 1881
El Habilitado

Dice el periódico de San Carlos.

«El coronel don Julian de la Llana, se halla gravemente enfermo de la vista. Antes de ayer partió un carruaje á su estancia para conducirlo á esta localidad.»

A las inmediaciones de la Plaza nueva de Gualeguay, en un miserable rancho, se ha encontrado el cadáver de una pobre mu

ger en el suelo, y junto á ella dos cristia nas, cadáveres tambien, una de las cuales se conservaba todavia en ademán de tomar el pecho.

Montevideo, Octubre 17 de 1881.

Cueros vacunos al barrer \$9 90 á 7.00 pesada de 40 libras, yeguarizos 13 pesade de 10 libras. Libre de mal desechos, lana res de media lana arriba sanos 13 centé simos lb., anastos 15 20 á 4 80 docena, corderitos 40 cent. docena, harina flor á 80 cent. arroba, trigo 45 40 á 5 20.

El Ecos del Progreso del Silto, dice:
«Por cartas del Uruguay y Concordia que tenemos á la vista, cóstamos que el Gobier no argentino, y por telegrama, acaba de ordenar al G. fe Político de Concordia la in ternacion de Latorre y comitiva.

Cóstanos igualmente que algo grave de be de haber entre Latorre y los suyos, pu es personas que han venido hoy de donde están estos, nos dicen que manifestaban mu cho disgusto é inquietud.

Acabamos de recibir una carta de la Aso ciacion Rural del Uruguay, en la que nos pide recomendamos á los señores criadores de ovejas, reserven una muestra cuando menos de cuatro vellones de cada una de las clases de lanas que poseen en sus esta blecimientos, con el objeto de destinarlas á la Exposicion Nacional que tendrá lugar el 19 de Abril de 1882.

Nosotros creemos que tan alta idea será aceptada por todos los hacendados del depar tamento. Rogamos al propio tiempo á todos los señores suscritores de campaña se sir van dar á la precedente noticia toda la pu blicidad posible.

Conservacion de la leche—Un medio muy sencillo y completamente inofensivo para conservar la leche, consiste en añadirle una corta cantidad de bicarbonato de soda. Lo que se cogio con la punta de un cuchillo es bas tante para dos litros de leche.

Este medio es preferible á la adiccion de ácido bórico y de ácido salicílico, que pue den perjudicar grandemente á la salud. El bicarbonato de soda es inocente.

Banco Villamil—Este establecimiento tie ne en caja una existencia de \$ 204,388 17 y una emision en circulacion de \$ 10.- 410.00.

En los dias 24, 24 y 28 del mes entrara te la oficina de Crédito Público efectuará el pago del servicio de intereses de las deu das Internas, Fundada y Consolidadas cor respondientes á los meses de Setiembre y el que corre.

El Porvenir del Silto pugna por la no abstencion de los ciudadanos en los eleccio nes que deben tener lugar el 6 del próxi mo Noviembre.

El capitán del ejército agregado al E. M. P. D. Jacinto Diaz, ha sido dado de baji.

AVISOS

A VISO

Se venden 100 ovejas mestizas con toda la lana; para tratar, verso con su dueño don José Llambí en Santa Lucia.

A los carreeristas

Se vende el hermoso caballo ZAINO parejero de la propiedad de don Bonifacio Mereles por la cantidad de 200 \$ ó su equivalente en animales vacuno ó lanares. Omitimos todo elogio sobre las buenas cualidades de dicho caballo por ser su fama conocida ya, en todo el Departamento.

Junta E. Administrativa

A VISO OFICIAL

De orden de la Corporacion se prohíbe

á los maestros constructores de obras el de positar materiales en las calles, obstruyendo las cañóletas, así como el dejar escombros por mas tiempo que el necesario para ser raspados.

Minas, Octubre 8 de 1881
El Secretario

Nueva Sastreria

Española
Calle 25 de Mayo núm. 126

Positiva sorpresa, n di de hombo ni far sa, todo es realidad

Habiendo recibido esta casa, un variado y rico surtido de casimires, última novedad, de las mas acreditadas fábricas europeas, el que suscribe, dueño del establecimiento, hace saber á sus marchantes tanto de la campaña, como de esta Villa y al público en general poder confeccionar trajes para lana al infimo precio de 12 pesos uno. Queda garantido el corte y confeccion, pre viniendo que cualquier defecto que se encu entre puede dejarse pues la casa se hace cargo.

Para creer; es preciso ver los géneros y entonces se convencerán que es una rea lidad.

Minas, Octubre 8 de 1881
Francisco Guerra

No olvidarse que la casa está entre lo señores, Helguera y Chape, al lado de la Barberia de las flores propia del señor J. sé Barone.

AVISO

En escritura judicial de fecha 4 de Se tiembre de este año, se ha vendido á D. Juan José Pagola las existencias y dere chos de la sucesion de D. Antonio Melog no á la casa establecida en la Cuchilla de las Animas, que giraba bajo la razon social de Antonio Melogno y C^{ia}; quedando el activo y pasivo á cargo del señor Pagola.

MINAS, OCTUBRE 5 DE 1881
Los apoderados

Tambo Andaluz

CALLE LAVALLEJA N^o

Se han recibido en este estableci miento vacas de excelente cualidad y de raza escogida.

Se servirá al público con to lo esmie ro, vendiéndose leche por cuartas y por copas y se repartirá á domicilio á las personas que lo soliciten.

Gefutura Política
del Departamento

AVISO

A los Efectos prevenidos en los Arts. 17 y 19 del Código de Mineria se hace sa ber: que D. Francisco Navarro y D. Isido ro de la Cruz Martinez, han denunciado una mina de cobre en paraj conocido por «Conca de Matajo» en esta jurisdiccion ou campo de don Angel Montero.

Minas, Octubre 1^o de 1881.
L. O. Roch

Oficial 2^o

Dr. Mariano Balzani

ex médico jefe de Estacion de la Real marina Italiana en el Rio de la Plata oculista de las facultades de Roma, Paris y Viena, colaborador y hoy suce sor del Dr. Portile, avisa al público que continúa á la direccion de la clí nica oftálmica—calle Uruguay esquina Florida, Montevideo.

Consultas. de 2 á 5 p. m.

Coleccion completa de ojos artificia les y de anteojos higiénicos de las principales fábricas de Europa.

El doctor Balzani se ocupa exclusiva mente de la cura de las enfermedades de la vista, siendo especialista en este ramo.

Minas, Setiembre 29 de 1881.

Jefatura Política

AVISO DE POLICIA

Con arreglo á lo dispuesto en el artículo 23 del Código de Minería se cita por segunda y última vez á D. Gregorio Castro para que por sí, ó por apoderado comparezca ante ésta Jefatura en el término de quince días contados desde la fecha en virtud de haber sido denunciada por don Francisco L. O. lascoaga en representación de una sociedad anónima la mina de cobre situada en «Las Espuelitas» en ésta jurisdicción en campo del finado don Martín y Juan Martínez y don B. Isario Hernández ocupado actualmente por la esposa y familia de don Martín Martínez, que de acuerdo con el artículo 17 del Código le fué Registrada con fecha 2 de Agosto del corriente año.

Minas, Setiembre 13 de 1881
ANTONIO MIRRE
Oficial 1º

Juzgado Ldo. Departamental

AVISO JUDICIAL

Por disposición del Sr. Juez Ldo. Departamental Dr. D. Emilio Gimenez de Arechaga y de conformidad con lo dispuesto por el artículo 1015 del Código de Procedimiento Civil se hace saber al público la apertura de la testamentaria de Dña. Lucrecia Marquez á fin de que los que por cualquier título se consideren con derecho á los bienes quedados á su fallecimiento se presenten con los justificativos oportunos dentro del término de treinta días.

Minas Setiembre 28 de 1881.
Domingo Lenzi
ESCRIBANO PÚBLICO

¡A 6 reales el peso!
Se compra el papel Mauá del año

71

Y tambien se comprarán á otros precios, el Mauá de los años 75 y 76; y el papel Nava de cualquier fecha.

Ocurrir al BARATILLO de Rovira Hermanos y Ca, plaza Libertad, al lado del Hotel Español

Minas, Setiembre 26 de 1881.

A VISO.

Se vende una casita de media agua, tiene una pieza de seis varas de largo por cinco de ancho con un sitio de 25 varas de frente por 50 de fondo, situado en la calle de los Tipos, núm. 112. Para tratar, véase con la viuda de D. Aniceto Almada, 18 de Julio, esquina Sarandi.—Minas.

Dr. Manuel Mattos
ABOGADO

Tiene su estudio en la calle del 25 de Mayo 76º 204

Asociación Española de Socorros Mútuos

A VISO

La Secretaria de esta Sociedad está á abierta, por ahora, de 7 1/2 á nueve y media de la mañana, todos los días para lo que con ella se relacione.

Calle Treinta y Tres núm. 61.

Jaboneria

A los señores comerciantes DEL DEPARTAMENTO

El dueño de este establecimiento participa á los señores comerciantes, tanto de esta villa como de la campaña que acaba de

abrir su depósito de jabon y velas en la calle Treinta y Tres, núm. 305, en donde se reciben, á todas horas del día, los pedidos de artículos, los que serán atendidos con la mayor puntualidad.

No es mi deber eligir la buena calidad de los dos artículos que ofrezco al comercio, pero si, tengo entera fe de poder competir con las las fabricantes de la Capital teniendo en cuenta el flete y la ninguna necesidad que tendrá el comerciante de tener empleado un gran capital para tener surtido todo el año.

Minas, Setiembre de 1881
Bernardo Garat

Fotografía Anglo Oriental
MINAS.—86—CALLE CEBOLATI—86
Agradecidos á la deferencia con que nos ha distinguido el ilustrado público; en vista de la crisis por que atraviesa esta población; y deseando poner nuestro acreditado trabajo á el alcance de todos, hemos resuelto hacer una gran rebaja, haciendo retroceder el precio de los retratos á 5 reales docena. A 15 reales los que antes hacíamos por tres pesos, á cuatro pesos los mejores retratos abrigados, y en esta proporción todos los demás trabajos de fotografía. En cuanto á nuestros trabajos especiales, retratos, retratos á la luz, y de tamaño natural, es bien sabido que los hacemos por la mitad de lo que los hacen en la capital, pudiendo competir con estos en perfección.

ELIZ PATRICK Y RODRIGUEZ
Fotografía Anglo Oriental

Aviso al Público

El que suscribe, dueño de la Botica del Sol (Antes del Sr. D. Urbano J. Moreno) situada en la plaza de la Libertad ofrece sus servicios profesionales á la numerosa clientela de la casa en particular y á todo el público en general, poniendo todo el empeño posible en el cumplimiento de su deber. Al mismo tiempo de llenar las justas exigencias de la humanidad, á precios módicos, contando con un surtido de útil de los mejores, así como tambien un gran surtido de medicamentos frescos y puros, infinidad de especialidades, todas legítimas, sanguijuelas amburguesas primera calidad. Perfumeria de las principales Fábricas de Europa y America etc.

Recomendadas entre otras muchas preparaciones de la casa el Jarabe pectoral (para la tose) Jarabe para empacho (contra las indigestiones y diarreas de los niños) Elixir de Pepsina (digestivo) Tesoro de la boca (para la conservación de la dentadura) y los vinos de quina de diferentes clases (contra los dolores de estómago, la inapetencia etc).

Para el paciente estará la Botica abierta tanto de día como de noche

Llenará con prontitud y esmero, tanto los pedidos del pueblo como de la campaña
Francisco I. de Garmendia

LATORRE INVADIÓ
Se VENDE

Una fracción de campo propia para la crianza de trescientas treinta y ocho vacas, situado en Solís Chico, dicho campo es conocido por de la testamentaria de Arbolaya, distante cuatro leguas del pueblo de Pando.

El que se interese en comprarlo hallar con quien tratar, en Pando, en la casa de don José Mantegani y en Minas, en la platería de Perez y Mantegani, calle 18 de Julio.

Comion de Salubridad

A VISO

Se previene al público que desde esta fecha se inoculará gratis la vacuna en casa del Sr. Médico de Policía Dr. don José Gannari, situada en la calle 33, núm. 178, los días martes, jueves y sábados de 12 á 2.

Se recomienda á las familias la vacunación de aquellos niños que no lo estuvieron, en vista de los frecuentes casos de viruela habidos en la Población.

Minas, Setiembre 10 de 1881

Con autorización
Pedro B. Castro
Secretario

Puerto HERMANOS

— 18 de Julio esquina 25 de Mayo —
FERRETERIA, ÚTILES para Escriitorio. Surtido de artículos de Tienda

Específico de glicerina

REMEDIO CONTRA LA SARNA

GUSANOS Y OTROS PARÁSITOS QUE INFESTAN

la piel de los animales

SE EMPLEA CON AGUA FRIA

GEO: MICHAELSEN ETC CA

Calle Cerrito, 122

Agente en Minas, don Edo Helguera



PILDORAS HOLLOWAY

La eficacia indudable de esta medicina en los casos de desórden del Hígado del Estómago y de los intestinos, como de impureza de la Sangre es causa de que las Pildoras Holloway gozan de una fama inmortal en el mundo entero.

Cuando el paciente sufre de debilidad ó de Afecciones de los Nervios dicho medicamento obra como por encanto fortaleciendo el Sistema y, por decirlo así, regenerando al enfermo.

El efecto curativo que producen estas pildoras en todas las dolencias propias de Mujer es realmente maravilloso.

Ungüento Holloway

Este es el mejor remedio conocido para los MALES de PIERNAS y de PECHO, las HERIDAS antiguas, las llagas y las úlceras, cualquiera que haya sido su duracion y se frota con él abundantemente la garganta y el pecho, no tardan en desaparecer los peores costipados y toses.

Dicho Ungüento es igualmente eficaz en los casos de hemorroides, enfermedad de la orosa que él cura infaliblemente.

Antes de comprar, examínese con mucha cautela el Rótulo en el Bote ó la Caja, para cerciorarse si está la direccion de 533 Oxford Street, London, pues si no está entonces se trata de parparar un descarado engaño.

Se invita á las personas que sean defraudadas por los vendedores que exponen «Las Pildoras y el Ungüento de Holloway» falsificados, para que se sirvan comunicarnos los pormenores, inmediatamente hará formalizar procesos legales contra los Ofensores, y recompensará liberalmente á los Delatores por el trabajo que se tomen, comprometiéndose á que no haya trascendencia de sus nombres

Depósito en Minas: Botica de Urbano J. Moreno, plaza de la Libertad.

A los Estancieros

Me permito recomendar á los dueños de ganaderia las nuevas Marcas Adicionales del sistema «Blanco» patentado por el Superior Gobierno, las que se acaban de recibir en esta Oficina.

Minas, Junio 19 de 1881.

Leonardo Puerto

Sueldos

DE GOBIERNO

El abajo firmado acepta poderes para cobrar y reclamar ante quien corresponda mediante una infima comision.

Para mas informes ocurrase en Minas, á D. Emeterio Rigada y en el Valle de Rucutez á Rigada y Ca

Joaquin Soba

225—calle de Canelones—225
MONTEVIDEO,

“La Colonia Española”

Este importante diario cuya redaccion está encomendada al inteligente escritor D. José Mellado, ofrece como regalo á los que se suscriban por un año ó seis meses y paguen adelantado, la magnifica obra D. Quijote en dos tomos perfectamente encuadernados.

Agente en esta, Honorio Pereira, calle Treinta y Tres, núm. donde se reciben suscripciones.

Oficina de C. Directa

del DEPARTAMENTO
AVISO.

Se avisa al público que por disposición Superior, la oficina de Contribucion Directa del Departamento seguirá expendiendo los certificados para transacciones rurales, en todo el corriente año.

Minas, Enero 4 de 1881.

Carlos Sollier.

Hemeterio Rigada
Tienda, Almacén y Ferreteria
Surtido especial en artículos de dichos ramos
calle Florida, frente al Colegio de las Herms

REGLAMENTO

ara rina d gallos

Se vende en esta imprenta

Precio, 5 reales

REGLAMENTO DE CARRERAS

Precio: Un real

Juan Duns

Calle 18 de Julio. El dueño de este establecimiento participa al público que ha recibido un gran surtido de artículos de Almacén

ISIDRO HELGUERA

Gran surtido en artículos de TIENDA
almacen, Ferreteria y Barraca de MADE
Calle 25 de Mayo esquina Treinta y Tres

E. BELOU

tieno el gusto de ofrecer sus servicios al respetable público de MINAS.

CALIGRAFIA, DIBUJO, ARITMETICA Y
TENEDURIA DE LIBROS
IDOMA FRANCES, ETC.

Para mas informes, dirigirse en esta imprenta

Indicador.

SECCION GRATIS PARA LOS SUSCRITORES

D. Ignacio E. Fernandez
Jefe Político—Plaza Libertad

Dr. D. E. G. Aréchaga
Jefe L. o. Departamental
Calle Maldonado núm.

Doctor D. Manuel Mattos
Abogado, tiene su estudio en la calle
25 de Mayo.

José A. Sanchez
Escribano Público—25 de Mayo.

Isidro Helguera
Tienda, Almacén y Barraca de
Maderas—25 de Mayo.

Puerto Hermanos
Tienda, Almacén y Barraca de
Maderas—25 de Mayo.

Florentino Helguera
Tienda y Almacén—Plaza Libertad

Domingo Dorla
Tienda y Almacén—Plaza Libertad

Domingo Dorla, hijo
Carnicería—calle de Solís.

Manuel Fernandez
Tienda y Almacén—calle Marmara

Juan Duaso y Ca.
Tienda y Almacén—18 de Julio.

Figini y Lupi
Tienda y Almacén—18 de Julio.

Bolivar Medina
Barratillo de artículos de Tienda y mer-
cería.
plaza Libertad.

Chape Hermanos
Almacén, Tienda y Joyería—25 de Mayo

Augusto Varene
Hotel Francés—18 de Julio.

Es evan Belou
Cafetería, calle de Olimar núm.

Antonio Drago
Cajonería lúmbre y Carpintería—
Calle de la Plata.

Isidro Escudero
Confitería y Billar—Calle 18 de Julio

Gabino Perez
Platería y joyería—Calle 18 de Julio.

Antonio Juanico
Agrimensor—Calle 18 de Julio.

Jaime Valdés
Zapatería—Plaza Libertad.

Francisco Y. de Garmendia
Botica—Plaza Libertad.

Eugenio Fourcade
Procurador—Calle 25 de Mayo.

Lucas Requena
Procurador, calle Montevideo

Isidro Helguera
Barraca de frutos del País—Calle

de Marmarajá.

Dr. D. Cayetano Borda
Médico—Calle 18 de Julio, Casa de

a linada Doña Mariana Nogues.

Manuel Trelles
Escribano público y Procurador Fiscal

calle Florida

José Gumá
Curtiduría, calle 18 de Julio, casa de

Ignacio Berraondo.

Carlos Lindorcho
Tienda, almacén y barraca, maderas

Calle Cebollati.

Cayetano Umpiérrez y C
Almacén, Tienda y Ferreteria, calle de

Marmarajá, esquina Colon.

Berdardo Garat
Jabonera, calle 33.

Guillermo Farnochia
Barbería, calle 18 de Julio, esquina O.

limar.

Frik Patrik y Rodriguez
Fotografía, calle Cebollati, 86.

Á los Médicos y á los Enfermos.

La TISIS incipiente, las ESCROFULAS, el RAQUI-
TISMO, los CATARROS PULMONALES, la OLORO-
ANEMIA (colores palidos) y la DISPEPSIA atonica
(digestion difícil) se curan radicalmente con el ACEITE
DE HIGADO DE BACALAO FERRO-QUINADO, inventado y
elaborado exclusivamente por los farmacuticos Carrera
y Manetti, y aprobado y recomendado por el Consejo de
Higiene Pública.—Hierro, Quina y Aceite puro de hi-
gado de bacalao de Noruega: he aqui los componentes
de esta preciosa medicina, que es a la vez medicamento
y alimento muy conveniente en la convalescencia de
toda enfermedad larga, pues es el mejor agente de re-
constitucion organico-fisiologica.

El verdadero remedio para los RESFRIOS, TOS CON-
VULSA, TOS NERVIOSA, CATARROS BRONQUIA-
LES, IRRITACIONES DEL PECHO, ESTOMAGO y
GARGANTA, es el Jarabe pectoral de Lactucario balsamico,
aprobado por el Superior Consejo de Higiene Pública, y
solamente elaborado en la Botica del Globo de Montevideo.

La lactancia artificial y mercenaria, los alimentos impro-
pios y muchas veces la deitacion, son causa de los frecuentes
y á menudo fatales desarreglos de las vias digestivas.—Em-
pacho—de los jóvenes seres que no pudiendo nutrirse se
debilitan y mueren sino se les administra el Jarabe para
Empacho que el Honorable Consejo de Higiene Pública
aprobó, y las madres de familia bien conocen y aprecian.
Solo él de la BOTICA DEL GLOBO de Montevideo, adonde se
inventó y elabora debe considerarse legitimo.

La falta de apetito, los dolores de estomago, la
debilidad, los colores palidos, y las enfermedades
del bello sexo en general, se combaten con el Vino de
quina ferruginoso de la Botica del Globo de Montevideo.
Esta casa recibe constantemente de Noruega el verdadero
ACEITE DE HIGADO DE BACALAO, que expende
á módicos precios.

Todas las citadas medi-
cinas son legítimas si lle-
van la siguiente marca
de fabrica registrada y
el librito é método para
usarlas.

DEPOSITO GENERAL

8-18 de Julio—

MONTEVIDEO.

Aceite puro de h gado de bacalao con verdadera creoso-
ta de haya, preparado en la Botica del Globo de Montevideo.
Este medicamento da excelentes resultados en las enfer-
medades del pecho, del pulmon, y de los bronquios.
En venta en la Farmacia del señor D.
Urbano J. Moreno, D. Carlos Sollier
y D. Juan Ferrero

ZAPATERIA

Jaime Valdés

plaza Libertad, Minas.

Este Zapateria, bien surtida de todos los artículos de su ramo, cuenta con
inteligentes oficiales para toda clase de calzado sobre medida.

Trabajo esmerado, materiales superiores, prontitud, buena y elegante lectu-
ra y modicidad en los precios.

HOTEL FRANCÉS

Augusto Varene

calle 18 de Julio, esquina Florida

En este establecimiento hay toda comodidad para los viajeros
y buenos cuartos para pasajeros y se reciben pensionistas i se sir-
ven viandas domicilio precios modicos. Buen servicio i aseo.

Pedro Sanchez

Bahreria, 18 de Julio.

José Ramos

Agrimensor, 25 de Mayo

Dr. don Santiago Giralt

Médico cirujano, calle Lavalleja esquina
Olimar.

Carlos Sollier

Botica, calle 25 de Mayo esquina Montevideo

Marcelino Helguera

Tienda y Almacén—Calle Treinta y
Tres

Antonio Rosés

Tienda y Almacén—Calle Montevideo

Isidro Helguera

Barraca de frutos del país, Marmarajá

Cayetano Collet

Almacén—Calle Marmarajá.

Emeterio Rigada

Tienda y Almacén—Calle Florida

Enrique Lados

Panaderia, calle Lavalleja, núm.

Leonardo del Puerto

Agente de marcas del sistema B'anco

calle 18 de Julio—Minas

Estevan Dalfó y Ca.

Panaderia—Calle Marmarajá

Benito Perez

Almacén, Tienda y Ferreteria—Paso

Real de Olimar Grande.

Doctor D. Felipe Garzo.

Médico—Calle Solís esquina Cebollati

Inocencio Mondivil

Procurador, liquidador y balanceado
ofrece sus servicios al público.

calle Cerro Largo, n° 51, esquina á la
calle de Montevideo.

Ignacio Abad

Librería y Fabrica de cigarrillos negr.
plaza Libertad.

Manlio Cano

Carpintería y cajonería lúmbre, calle Trein-
ta y Tres, esquina Maldonado.

Se presta el paño y candeleros, todo gra-
tuitamente.

LAURAC-BAT



Fabrica de cigarrillos especiales

DE

PABLO GAMBINO

Maldonado, 60—MINAS

AGENCIA DEPARTAMENTAL DE

MARCAS Y SEÑALES

Se previene al público que la oficina D.
departamental de marcas y señales y agen-
cia de marcas del sistema «Blanco» qued

establecida en esta Villa, calle 18 de Julio

esquina 25 de Mayo, casa de Puerto Hens

Minas, Diciembre 1° de 1880.

El agente oficial.

Leonardo del Puerto

Libreria Nacional

DE

BARREIRO Y RAMOS.

25 de Mayo, esquina Cimitas.

MONTEVIDEO

Unica agencia en la República de La
Moda Elegante—periódico para se-
ñoras y señoritas, de modas, labores y lite-
ratura. Se reparte un número semanal y el
precio para un año es de 15 pesos.

La Ilustracion Española y
Americana—revista ilustrada de lite-
ratura, ciencias, etc.—tambien se reparte
un número todas las semanas, y págase an-
ticipadamente 15 pesos por año.—Agent
esclusivo en el Departamento de Minas—D.
Marcelino Helguera.

Confiteria, café y billar

D. Isidro Escudero, calle 18 de Julio

Especialidades en toda clase de bebidas.

Se hacen ramilletes para obsequios